

Zeitschrift: Générations : aînés
Herausgeber: Société coopérative générations
Band: 28 (1998)
Heft: 4

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Saint-Cyr et Les Embiez avec «Généralions»

*Deux offres
exceptionnelles
du 21 au 30 juin*

Vous avez été nombreux à demander l'organisation de ce voyage qui a toujours beaucoup de succès. Ainsi, durant dix jours, nous vous proposons le choix entre Saint-Cyr-sur-Mer ou l'île des Embiez, royaume des piétons.

PROGRAMME

Dimanche 21 juin

Départ en car de la gare CFF de Lausanne à 8 h et de la gare routière de Genève à 9 h. Repas de midi à l'Hôtel Seyvet à Valence. Puis cap sur Saint-Cyr-sur-Mer par Orange, Avignon et Marseille.

Installation au Grand Hôtel des Lecques***, à Saint-Cyr-sur-Mer.

Installation à l'Hostellerie du Canoubié***, sur l'île des Embiez.

Du 21 au 30 juin

Séjour en chambre double ou individuelle dans l'hôtel de votre choix, à Saint-Cyr-sur-Mer ou sur l'île des Embiez. Pension complète, vin inclus. Différentes animations et activités sportives. Balades dans un cadre superbe et dans une oasis de calme.



*Grand Hôtel des Lecques
à Saint-Cyr-sur-Mer*

Mardi 30 juin

Après le petit déjeuner, retour en Suisse par l'autoroute, via Marseille, Avignon et Orange. Repas de midi à l'Hôtel Seyvet de Valence. Arrivée à Genève et à Lausanne en début de soirée.

Inclus dans le prix:

Le transport en autocar depuis la Suisse et retour. Logement en chambre double. Repas à Valence à l'aller et au retour. Pension complète, vin inclus. Accompagnant au départ de la Suisse.

Saint-Cyr-sur-Mer

La station est située à 30 km de Toulon, entre Bandol et La Ciotat. A 200 m des plages, dominant la baie des Lecques, le Grand Hôtel ressemble à un grand paquebot immobile. Au milieu de son splendide parc de 3 hectares, il offre une vue magnifique sur la Méditerranée. Une piscine toute neuve a été construite à proximité immédiate. Elle est ouverte aux résidents de l'hôtel.

Prix par personne: Fr. 1525.-

(supplément single Fr. 270.-)

(supplément vue mer Fr. 100.-)



*Hôtellerie du Canoubié
sur l'île des Embiez*

L'île des Embiez

Cette île de rêve, où les piétons sont rois, est située en face du petit port de Brusc. Une navette permet d'atteindre l'île en 10 minutes. Des pinèdes, des jardins fleuris, des plans d'eau, des criques, des calanques sauvages et des falaises escarpées forment cette île, où l'on compte en moyenne 300 jours de soleil par an. L'Hostellerie du Canoubié offre tout le confort et de nombreuses animations.

Prix par personne: Fr. 1525.-

(supplément single Fr. 270.-)

BULLETIN D'INSCRIPTION

Je m'inscris/Nous nous inscrivons

- ☐ Pour le voyage à Saint-Cyr-sur-Mer *du 21 au 30 juin 1998*
☐ Pour le voyage à l'île des Embiez

NOM NP/LOCALITÉ

PRÉNOM RUE

NOM TÉL.

PRÉNOM SIGNATURE

Bulletin à envoyer, rempli et signé, à Carlson Wagonlit Travel, Gare CFF, 1001 Lausanne. Tél. 021/320 72 35.

ATTENTION: NOMBRE DE PLACES LIMITÉ!